

# El Comercio de Bolivia

DIARIO DE LA MAÑANA

AÑO XIV

La Paz, martes 11 de junio de 1912

Nº. 3,513

## "EL COMERCIO DE BOLIVIA"

LA PAZ, 11 DE JUNIO DE 1912

### Por la industria minera

Consecuentes con nuestro propósito de dar preferente atención a todo lo que se relacione con el movimiento industrial y comercial del país, queremos hacer algunas reflexiones acerca de las dificultades que ofrece la aplicación de la ley de 24 de noviembre de 1911, que crea el impuesto del 3 por ciento sobre las utilidades líquidas de las empresas mineras, imponiéndoles la obligación de presentar ante el Ministerio de Hacienda los balances semestrales de sus operaciones dentro de los noventa días siguientes al 30 de junio y al 31 de diciembre de cada año.

La industria minera, que es la que en Bolivia está por sobre todas las demás y constituye la verdadera riqueza del país, requiere que los poderes públicos pongan especial interés en todo lo que a ella se refiere y le presten las facilidades posibles para su más amplio desarrollo.

De todos los centros mineros de la República llegan constantes clamores contra la aplicación de la citada ley, cuyo artículo 2º. impone una obligación que es materialmente imposible de cumplir, sobre todo para las grandes empresas, cuyos negocios son tan complejos, que les imponen una tarea de sesenta días por lo menos para formular sus balances, más por la cual los practican solamente al fin de cada año.

Esta circunstancia, que no ha tenido en cuenta el Poder Ejecutivo, al exigir la presentación de balances semestrales, pone a las empresas en el caso de no poder dar cumplimiento a esta prescripción legal, por mucha voluntad que tengan de hacerlo.

Es indudable que el próximo congreso ha de modificar esta ley en vista de las dificultades que ofrece su ejecución; pero mientras tanto se hace indispensable que el Poder Ejecutivo, inspirándose en los principios de equidad y teniendo en cuenta la necesidad de dar facilidades a las empresas mineras para su desenvolvimiento, respete las prescripciones de sus estatutos, condecorados de acuerdo con la ley y aprobados por el gobierno, mucho más que con esto no se perjudicarán los intereses del fisco, que nada pierde con que los balances sigan siendo anuales en lugar de semestrales.

Esta medida de prudencia, a la vez que de protección a la minería, se impone como una necesidad, tanto más cuanto que ella permitirá a las grandes empresas desenvolverse dentro de las bases preconstituidas en sus estatutos, cuya aprobación por el gobierno importa un compromiso contraído de parte de él para no alterarlos mientras no exista un defecto que perjudique los intereses generales.

Para conciliar las disposiciones de la ley mientras se inicie su reforma ante el Poder Legislativo, con los intereses mineros, bastaría que las empresas quedaran colocadas dentro de lo prescrito por el artículo 10 del Supremo Decreto de 9 de febrero de 1912, para entregar una suma proporcional a la cantidad de sus productos exportados, en caso de no presentarse sus balances semestrales, debiendo deducirse de ahí los gastos de explotación y las utilidades netas, exonerándose del pago de la multa de Bs. 500 a que se refiere el citado artículo y computándose a fin de año el monto total de las utilidades, para completar sobre las sumas entregadas el impuesto del 3 por ciento sobre la ganancia líquida que arroje el balance.

No dudamos que el Supremo Gobierno ha de tener en cuenta estas razones, al poner en práctica la citada ley, y ha de iniciar su reforma ante la próxima legislatura, en bien de la

industria minera, que es la que encarna el porvenir económico de la nación.

### Ubicación de Hospitales

#### El informe de los ingenieros

Desde hace algún tiempo preocupaba la atención del H. Concejo Municipal el proyecto de trasladar los hospitales que se hallan situados en una región céntrica de la población, a un punto más adecuado.

Ya en otra ocasión hicimos conocer a nuestros lectores los informes técnicos presentados a la Municipalidad con motivo de la ubicación de los nuevos hospitales, habiendo señalado algunos de ellos la región de Sopocachi—S. E. de la ciudad—como la más higiénica, y más conveniente para dicha ubicación.

Hoy que los señores Rodolfo y Federico Aramayo tienen formulada una propuesta de venta de propiedades en Miraflores por una cantidad mayor de doscientos mil bolivianos, el H. Concejo Municipal ha creído de su deber pasar dicha propuesta en informe a los ingenieros de su dependencia, quienes, después de un atento y minucioso estudio, acaban de producir el informe que publicamos a continuación:

Los suscritos Ingenieros Municipales, en la propuesta de los señores Federico y Rodolfo Aramayo, presentan el siguiente informe:

Antes de ver si los terrenos pertenecientes a los señores Aramayo convienen o no para establecer en ellos el hospital general que según el plan de salubridad delineado en la ley del 11 de enero de 1905, piensa el H. Concejo llevar a cabo, con el fin de emprender la magna obra del saneamiento de la ciudad de La Paz, vamos a tratar el problema tantas veces ya estudiado, de si los hospitales se deben construir en Sopocachi o en Miraflores.

Nada hay, en tratándose de construcción hospitalaria, que no pertenezca a un orden esencialmente científico y técnico. La ubicación de un hospital consulta razones de un carácter tan trascendental que las que se refieren únicamente al aspecto económico no significan casi nada comparadas con las que atañen a la higiene y salubridad del edificio. Así pues, el que los terrenos de Sopocachi valgan Bs. 8 y los de Miraflores sólo Bs. 2.50, no será una razón importante en pro de los últimos, si no va acompañada de las que se relacionan con las condiciones sanitarias.

El terreno destinado a la construcción de hospitales debe ser seco, —el agua telúrica debe encontrarse a un nivel profundo,—no deben existir accidentaciones, montículos ni colinas,—y el área de éste será plana y elevada para que permita, por lo primero, una fácil edificación, y por lo segundo, un favorable desagüe. Las condiciones altimétricas de la región deben ser tales que permitan, si es posible, un sistema de alcantarillas independiente del de la ciudad, esto es, que no lejos del hospital exista una cuenca o hoyo por la que pase un torrente que no sea el mismo de la ciudad, a fin de aprovechar las aguas de éste como medio de evacuación final, sin peligro de la más remota contaminación en las alcantarillas. La temperatura del aire no debe bajar de 9 grados sobre 0. Por lo que se refiere a la dirección dominante de los vientos, ella ha de ser tal que vaya hacia un sentido diametralmente opuesto a la ciudad, a fin de que las emanaciones del recinto hospitalario no lleguen a ésta. El estado higrométrico del aire debe ser tal que el coeficiente de humedad no presente una cifra sino insignificante. Y últimamente, no está demás decir que el terreno será lo suficientemente grande para permitir el desarrollo del plan en la capacidad que las condiciones

locales lo exijan. Por otra parte, el hospital no debe quedar a una distancia grande del cementerio, que para llevar los muertos a éste haya que recorrer ese largo trayecto atravesando la ciudad en sus diámetros mayores, pues tal cosa podría significar un grave peligro de contagio.

Bajo todos estos puntos de vista examinaremos tanto los terrenos de Sopocachi como la región de Miraflores, a fin de sacar una conclusión en este importante problema de la ubicación hospitalaria.

#### TERRENOS DE SOPOCACHI

Estos terrenos se hallan a una altura favorable,—la superficie es más o menos uniforme y presenta una gradiente pronunciada en el sentido SO-NE, lo que embarazaría en alguna construcción. El agua telúrica no se halla a gran profundidad, y el terreno no es extraño a infiltraciones acuíferas. Según las observaciones del señor V. Marchant, la temperatura mínima regular es de 4 grados sobre 0, estado térmico que daría ya margen a establecer el servicio calefactivo en el hospital, lugar en el que juega tan importante rol la temperatura.

Por lo que se refiere a los servicios de evacuación, existen cuencas cercanas, pero todas ellas llevan torrentes tributarios del río Choqueyapu dentro del radio de la población, y con un caudal demasiado reducido para servir de gasto de lavado al colector del hospital, el que llevaría una gran cantidad de materiales de detritus y restos y desperdicios que necesitarían una fuerte carga; ésta se podría conseguir por medio de depósitos, una vez que el aprovisionamiento de agua en la región de Sopocachi es fácil; pero subsistiría el inconveniente de la proximidad del lugar de evacuación, lo que se podría salvar solamente elevando un canal emisario de tres o cuatro kilómetros de longitud, que indudablemente sería muy costoso, tal vez más de medio millón de bolivianos.

Con respecto a la dirección dominante de los vientos, los terrenos de Sopocachi no ofrecen conveniencia de posición; las observaciones de V. Marchant nos dan los siguientes datos: viento dominante en los meses enero, febrero, marzo, abril, octubre y diciembre es el SEI y el SSE, en los otros meses los NW y WNW, lo que nos indica que el viento dominante durante el año es el SE, y SSE, que es el que sopla también con más velocidad,—este viento pasaría pues por el hospital y vendría a la ciudad con grave peligro de la contaminación del aire en ésta. En cuanto a la proximidad al cementerio, la región de Sopocachi destinada a los hospitales puede perfectamente unirse por medio de una vía de fácil practicabilidad a la necrópolis principal.

En lo que se refiere al estado higrométrico del aire, éste es muy húmedo. La extensión del terreno que se escogió, que es de 40 mil metros cuadrados, es deficiente para la capacidad que se ha fijado para nuestros hospitales.—Las prescripciones modernas de higiene indican 140 metros cuadrados por lecho. El número máximo que ha alcanzado el movimiento de enfermos es el de 373; multiplicando esta cifra por el coeficiente 2/1.25, que es el que corresponde a las exigencias de la densidad futura de población y al mejoramiento sanitario debido al establecimiento del alcantarillado se tiene la cifra redonda de 600, que sería el número de lechos que necesitaría el hospital general en La Paz, y para el cual se precisarían en consecuencia 90 mil metros cuadrados, es decir dos veces y media el área escogida en Sopocachi, área que según digimos no tiene sino 40 mil metros cuadrados. Un terreno mayor en dos y media veces, sería difícil encontrar en esa región, donde por otra parte el valor de la pro-

piedad ha subido hasta ocho bolivianos el metro cuadrado,—precio que nos indica que para obtener las 9 hectáreas de terreno que necesitamos para fundar el hospital general, tendríamos el H. Concejo que gastar la enorme suma de Bs. 720 mil tan sólo en la adquisición del sitio de ubicación.

#### TERRENOS DE MIRAFLORES

Los terrenos de Miraflores tienen en la actualidad la desventaja de quedar a distancia de la población, lo que se evitaría mediante los trabajos del tranvía a Obreros y el puente que uniría con Sopocachi.

Por lo demás, esta región reúne en sí todas las condiciones necesarias para ser la más apropiada al establecimiento de un edificio hospitalario. Las observaciones termométricas dan como temperatura media la de 9 grados sobre cero, es decir 5 grados de diferencia con la de Sopocachi, lo cual nos evitaría el tener que establecer el servicio calefactivo, que nos ocasionaría, siendo a vapor, no menos de una erogación de Bs. 30,000 mil, aparte de las partidas mensuales que exigirían los gastos de combustible y otros. El valle de Miraflores se halla alejado, por otra parte, de toda aglomeración urbana; las emanaciones malsanas tomadas por los vientos S E. y S S E, en el recinto hospitalario no llegarían hasta la ciudad.

Es verdad que no todos los terrenos de Miraflores cumplen con los requisitos necesarios; hay algunos que no ofrecen una solución al problema de una fácil evacuación y de una orientación conveniente. Es pues necesario que nos concentremos, y ya que se trata de la propuesta de los señores Aramayo, vamos a ver si dichos terrenos se hallan en condiciones convenientes. No diremos nada de lo que se refiere a su orientación con respecto a los vientos ni a su temperatura, pues más arriba se indica que no pueden ser mejores las del valle de Miraflores en general.

La propiedad de los señores Aramayo tiene una superficie mayor de 100,000 metros cuadrados, es decir, sobrepasa la que necesitaríamos para un hospital general de 600 lechos. Pero como no basta que un terreno tenga la suficiente capacidad de área, sino que también ésta debe ser tal que permita un fácil desarrollo de la construcción,—el terreno contemplado nos lleva por su forma triangular a creerlo, a priori, no ofreciendo ventajas para una cómoda distribución, y este habría sido nuestro sentir y dictamen si no hubiésemos hecho el estudio de la posición que nos ha dado a conocer que el terreno se presta al desarrollo de un plan completo hospitalario a causa de no presentar dificultades. Uno de los límites de la propiedad es el río Chuquigüillo; es esto bueno o malo para un hospital?—Es indudablemente bueno, pues fuera de las conveniencias que ya hemos apuntado con respecto a la formación de un sistema independiente de alcantarillas, hay otras relativas al aislamiento del hospital y a la parte económica,—y esta última se explica fácilmente si se considera que el valor total del edificio, tomando como precio unitario el de Bs. 2,000 por lecho, sería de Bs. 1,200,000 (un millón doscientos mil), precio del que una tercera parte aproximadamente pertenecería a las fundaciones y muros; ahora bien, en el río y en la misma propiedad existe abundante piedra que puede ser utilizada para las fábricas, y la que nos permitiría ejecutar el metro cúbico de albañilería de piedra al precio que corrientemente se hace cuando se proporciona el material, es decir Bs. 7, en lugar de Bs. 35, que es el precio de ejecución, incluyendo el material; esto significaría que en lugar de gastar Bs. 400,000 en las albañilerías, solamente se invertirían Bs. 80,000, resultando pues una economía de

Bs. 320,000.

El terreno en cuestión no tiene pendientes ni grandes accidentaciones que embaracen el desarrollo de un plan de tan diversos aspectos y al mismo tiempo de tan gran unidad como es el del hospital.

El grado higrométrico no ha llegado en la región de Miraflores nunca a la saturación. La humedad relativa en centímetros para la región de Sopocachi ha sido ascendente hasta 59.81 para los meses febrero y diciembre, mientras que para estos mismos meses en Miraflores se ha tenido 56.50 lo que nos indica que la atmósfera en esta última parte es más seca, cualidad higrométrica favorable a la salud, pues la humedad del aire es a menudo la causa de muchas enfermedades, por efecto de que los microorganismos de ésta encuentran en este estado atmosférico un medio propicio para su desarrollo y multiplicación.

Para evitar que el carro fúnebre atravesase toda la ciudad llevando los fallecidos en el hospital, creemos necesario el habilitar el antiguo cementerio de Caicón, el cual, además, será por muchos motivos de sentida necesidad cuando se urbanice aquella región. O tal vez sea más práctico pensar de una vez en la implantación del sistema crematorio, uno de los adelantos más recientes en cuanto a salubridad pública.

Los señores proponentes indican que la parte de sus terrenos que se halla en la pendiente hacia el río de Chuquigüillo puede ser apropiada para una plantación de eucaliptos, que significaría para el H. Concejo un verdadero negocio en no lejano tiempo; negocio que habría que estudiarlo consultando muchos factores; pero lo que se puede afirmar a priori es que, si esa plantación se llevara a cabo, constituiría uno de los aspectos positivamente más higiénicos del hospital.

Por otra parte, la necesidad de trasladar a los enfermos del Lazareto a un local donde provisoriamente puedan permanecer hasta la construcción del nuevo hospital general, se hace cada día más imperiosa: las condiciones del edificio del Lazareto son tales, que si no se trasladan a los enfermos este año, será necesario emprender obras de reparación en dicho edificio. Creemos que adquirir la propiedad Aramayo se podrían establecer los servicios del Lazareto en las casas que

actualmente existen allí, a fin de vender los lotes del local en que hoy se encuentran, y también para alejar de la ciudad el hospital de contagiosos que con grave peligro de la salud pública permanece en uno de los barrios céntricos de ella.

De las anteriores disquisiciones que hemos hecho con respecto a la bondad de los terrenos en Sopocachi y Miraflores, que las hemos considerado necesarias en vista de la importancia del asunto, sacamos las siguientes conclusiones:

1º.—Para el hospital general en La Paz se necesitan 90,000 metros cuadrados de terreno, y no como erradamente se ha tomado 40,000.

2º.—Este terreno, tanto por su extensión y el precio a que se halla la propiedad en Sopocachi, así como por razones de conveniencia del hospital, no podría estar sino en Miraflores.

3º.—De todos los terrenos en Miraflores, el único que ofrece más conveniencias, es la propiedad de los señores Federico y Rodolfo Aramayo, en la que se podría llevar a cabo un bonito, moderno y práctico plan de hospital con sus respectivos jardines, como se puede ver en el croquis de situación que acompaña el presente informe, y en el cual se han aprovechado las construcciones existentes para ciertos servicios generales como son la sección de pagantes y las habitaciones de internos.

Es cuanto pueden informar al respecto.

La Paz, mayo 4 de 1912.

ARAMAYO DEL RÍO.

VILLANUEVA.

H. Concejo Departamental.—

La Paz, 8 de junio de 1912.

Vistos en Concejo, la solicitud de Rodolfo y Federico Aramayo, proponiendo la venta de sus propiedades situadas en el Valle de Miraflores, con los nombres de "Villa María y Villa Federico" y además una extensión de terrenos anexos, para la construcción de hospitales; leído el informe luminoso prestado por los ingenieros municipales, se resolvió: vuelvan los presentes obrados a estos funcionarios, para que procedan a la tasación de los fondos a que se hace referencia, con más los terrenos anexos en toda esa planicie. Registrese.

BARRIOS.

E. CALDERÓN S.

Secretario.

## NOTICIAS TELEGRAFICAS

Servicio especial para "EL COMERCIO DE BOLIVIA" por la vía de Buenos Aires.

### DEL TEATRO DE LA GUERRA ITALO-TURCA

DETECCIÓN DE TÍPULANTES GRIEGOS.

Benghazi, 10.—Desembarcaron en este puerto los tripulantes del velero griego que fué tomado delante de estas costas por contrabandista.

### FRANCIA

UN TELEGRAMA DEL RESIDENTE FRANCÉS EN MARRUECOS.—TOMA DE UN FORTÍN ESPAÑOL.—REO GUILLOTINADO.—FIN DE LA HUELGA DE TRANVÍOS.—LA CONDESA DE COGNAC.

París, 10.—Le Petit Parisien anuncia que el residente general de Francia en Marruecos, Mr. Lantey, telegrafizó al ministro de guerra participándole que los rebeldes que intentaron penetrar a Fez comenzaron a retirarse, empezando el movimiento por el lado de las tribus que sentaron sus reales en el nordeste de la población.

Comunican de Argelia que los marroquíes insurrectos se apoderaron del fortín español Taonviri, después de un prolongado combate en que oprimieron a los desalojados ochenta de los desalojados oficiales.

El verdugo Deibler guillotiné a un reo que fué condenado a la enchilla por haber co-

metido cinco asesinatos.—Terminó la huelga de los empleados de tranvías.—Los diarios dan cuenta de la feliz operación de apendicitis a que fué sometida la condesa de Gognac en el hospital Victoria.

### ALEMANIA

SUICIDIO DE UN CAPITÁN.—TRÁGICO DUELO.—Berlín, 10.—Puso fin a sus días el capitán Londaup en la cárcel de una colonia inglesa. Londaup era alemán y se hallaba cumpliendo la pena de dos años de presidio por el delito de espionaje.—En un lance de honor, el médico Bruening mató al teniente Apringio.

### ESPAÑA

INTERPELACIÓN AL GOBIERNO.—CONGRESO DE TUBERCULOSIS.

Madrid, 10.—El socialista Iglesias interpelló al gobierno respecto a los atropellos cometidos por la guardia civil en Asturias con motivo de la huelga de los mineros.

—Agradase un resultado benéfico al congreso de tuberculosis que se celebrará en San Sebastián próximamente.



## TURQUÍA

**TERRIBLE INCENDIO EN STAMBUL.**—QUINCE MIL PERSONAS SIN HOGAR.

Constantinopla, 10.—No pueden ser más conmovedoras las informaciones que dan cuenta de la catástrofe que acaba de ocurrir en la ciudad de Stambul, donde un colosal incendio redujo a cenizas unas mil casas. La escasez de agua y el fuerte viento fueron causa para que el fuego se hubiera propagado fácilmente.

Continúa la extracción de numerosos cadáveres de entre los escombros.

Han quedado sin hogar más de quince mil personas, de cuya protección se han encargado las autoridades y el comercio.

## PORTUGAL

**CAÍDA DEL GABINETE VASCONCELLOS.**

Lisboa, 10.—Presentaron renuncia colectiva los miembros del gabinete que presidía el señor Vasconcellos.

El presidente de la república, señor Manuel de Arriaga, que aceptó la dimisión, ha encomendado al mismo señor Vasconcellos la formación del nuevo ministerio.

Créese que, ofreciéndose algunas de las carteras al partido opositor, la crisis tendrá poca duración.

## ESTADOS UNIDOS

## AUTORIZANDO UN ATAQUE.

Nueva York, 10.—Asegúrase que el jefe revolucionario de México, general Orozco, dió autorización al general Zapata para que atacara la capital mexicana sin molestar a los extranjeros.

## ITALIA

**CONTESTACIÓN A LA PRENSA FRANCESA.**—EL PLAN MARÍTIMO DE ITALIA.

Roma, 10.—"Tribuna" desmiente las noticias que publicaron los diarios de París asegurando que la inactividad de la escuadra italiana se debe a ciertas insinuaciones restrictivas hechas por Inglaterra.

El nombrado órgano de esta capital añade que la campaña marítima de Italia sigue desarrollándose conforme al plan concebido.

## JAPON

**LA BAHÍA DE MAGDALENA.**—DESMIENTO OFICIAL.

Tokio, 10.—La prensa de esta capital, la de México y la de Estados Unidos han venido ocupándose ardorosamente de la intención del gobierno japonés para adquirir la bahía de Magdalena (México) con el objeto de establecer en ella una estación carbonera.

El ministro de relaciones exteriores de México declaró no ha mucho al corresponsal del "New York Times" que el gobierno de su país nunca estaría dispuesto a ceder trozo alguno del territorio mexicano y que si el Japón se hubiera empeñado en obtener a toda costa la bahía de Magdalena, habría provocado un conflicto internacional.

Por lo que se ve, el asunto habría dado origen a serias complicaciones si la pretensión del imperio hubiera sido efectiva; mas, la declaración que acaba de hacer el primer ministro Saionji prueba que el Japón no concibió el pensamiento que se le atribuyera.

Al diario mencionado pasó un telegrama el primer ministro Saionji poniéndole de manifiesto la falsedad de las noticias que dieran cuenta de la existencia de un negociado internacional de la naturaleza aludida.

Agrega Saionji que lo único cierto es que una compañía japonesa alcanzó derechos de pesca en Topece, punto marítimo del estado de Oaxaca, pero con carácter enteramente comercial.

## AUSTRIA-HUNGRIA

**VIAJE DEL ARCHIDUCADO CARLOS.**  
Viena, 10.—Anunciase que el heredero de Austria, Carlos Francisco José, hará una visita, en el castillo de Pertheof, al czar Nicolás II.

## CHILE

**LA CUESTIÓN DE LOS MAUSERS.**  
Santiago, 10.—Continúa comentándose vivamente la cuestión surgida sobre los rifles mausers fabricados en la casa Sittler.

Es el caso que la última cantidad de estos armamentos se

encargó a la Deutscher Waffen, compañía que, por ciertos inconvenientes, encomendó la fabricación a la Sittler; pero estableciendo una ingente comisión.

En un principio, la culpa se atribuyó a los militares enviados a Berlín; más luego se descubrió que ella era de algunos jefes que permanecen en esta capital, a quienes se les imputa el haber entrado en desdoras combinaciones con los agentes de la Deutscher Waffen.

Es de notar que ya en otra ocasión la casa Sittler fabricó varios miles de rifles que resultaron de buena calidad, y que, no obstante este éxito, se acusó a la Deutscher Waffen para la construcción de otra cantidad de armamentos, los mismos que, como queda apuntado, fueron fabricados por la Sittler en virtud de contrato estipulado con la otra compañía.

## El doctor Pinilla y la prensa argentina

Durante su permanencia en Buenos Aires, el doctor Macario Pinilla, que lleva la representación diplomática de Bolivia ante los gobiernos de España, Bélgica y Holanda, ha merecido toda clase de atenciones, no sólo de parte de la colectividad boliviana que tiene fijada su residencia en la metrópoli argentina, sino también de todos los elementos políticos y sociales más sobresalientes de la nación del Plata.

Los principales órganos de prensa han dedicado conceptuosas frases de salutación al distinguido hombre público boliviano, como se ve de las transcripciones que siguen:

## EL DOCTOR MACARIO PINILLA

## SU LLEGADA A ESTA CAPITAL

En el tren internacional, que entró en la estación del Retiro con el considerable atraso de cuatro horas, llegó anoche el primer vicepresidente de Bolivia y uno de sus más eminentes personalidades, doctor Macario Pinilla, acompañado de su esposa, la señora Edelmir de Pinilla, y del exadjunto a la legación de dicho país en Chile, y actualmente ante las de España, Bélgica y Holanda, señor Carlos P. Romecín.

Un accidente ferroviario, ocurrido en la estación Laboulaye a las 5 de la tarde, y que felizmente no tuvo consecuencias desgraciadas, a no ser las molestias inherentes al hecho, y por lo que respecta a la señora de Pinilla, de una leve contusión en el rostro, demoró la llegada del tren desde las 7 hasta las 11 de la noche.

En el Gran Hotel, donde se hospedó el doctor Pinilla, estuvimos anoche para solicitar del vicepresidente de Bolivia algunas manifestaciones relacionadas con los propósitos que le llevan a Europa, como ministro plenipotenciario y enviado extraordinario de su país ante los gobiernos de España, Bélgica y Holanda.

Ante todo—nos dijo el doctor Pinilla—queda expresado mi agradecimiento por el saludo que acaba de presentarse en nombre del gran diario.

Voy a Europa en cumplimiento de una misión que no tiene el carácter de especial. Representaré a mi país ante los gobiernos de España, Bélgica y Países Bajos, porque mi gobierno ha querido que no permanezca por más tiempo afuera su representación diplomática ante esos países, con los cuales desea hallarse en constante relación oficial.

Interrogado si haría ante el tribunal de La Haya la defensa de su país en un asunto en trámite con el de Chile, sobre las borateras del Toco, dijo que algo de eso puede acontecer, pero que nada había definitivamente acordado hasta el momento. Si el caso se produjera—agregó—defendería esos derechos.

El doctor Pinilla permanecerá pocos días en esta capital.

Estuvieron a recibir al doctor Pinilla el encargado de negocios de Bolivia, señor José Aguirre Achá, y su esposa Aída Gainsborg; el segundo secretario de la legación, señor Fenelón Eguino; el cónsul de Bolivia, doctor Adolfo Flores y su esposa Luisa Suárez Arana; el doctor Dardo Rocha y familia, el señor Ricardo Maricó del Pont y varios miembros de la colectividad boliviana. (De "La Nación").

## LLEGADA DEL VICEPRESIDENTE DE BOLIVIA

## DE PASO PARA EUROPA

## ACCIDENTE FERROVIARIO

Con considerable atraso llegó anoche el tren internacional en que venía procedente de Chile el doctor Macario Pinilla, primer vicepresidente de Bolivia, acompañado de su esposa, doña Edelmir de Pinilla.

Llegaron en el mismo tren don Luis Ballivián, secretario de la misión que lleva a Europa el doctor Pinilla, su esposa doña María Sarmiento, y don Carlos Prudencio Romecín, que va como adjunto civil.

La demora en la llegada del convoy sometió a una larga espera al grupo de personas que se habían trasladado a la estación del Retiro a saludar a los distinguidos viajeros.

Estaban entre otros en la estación el encargado de negocios de Bolivia, don José Aguirre Achá, y su esposa doña Aída Gainsborg; el segundo secretario de la legación, don Fenelón Eguino; el cónsul general, don Adolfo Flores, y su esposa doña Luisa Suárez Arana; el doctor Dardo Rocha y familia, el doctor Ricardo Maricó del Pont y una representación de la colectividad boliviana.

Desde la estación, el doctor Pinilla se dirigió acompañado de sus amigos a su alojamiento, donde poco después pasamos a saludarlo, siendo recibidos con su habitual gentileza, no obstante la hora avanzada y el cansancio del viaje.

Respondiendo a nuestra pregunta acerca de los motivos de su viaje a Europa, nos dijo que iba a Bélgica, España y Holanda en misión del gobierno boliviano.

Su presentación a las cortes de España y Bélgica tendrá por objeto ventilar asuntos pendientes entre Bolivia y esos países. Tratará también de buscar la forma de promover la aflicción migratoria, pues la república vecina, como nosotros, necesita brazos para fomentar su desarrollo económico, arrancando las próximas riquezas que guarda el suelo boliviano.

—Y a Holanda?

—Bolivia tiene pendiente una cuestión con Chile respecto a las salitreras del Toco. Si el asunto no se arregla satisfactoriamente para mi país, conforme a sus derechos, lo someteremos al arbitraje de la corte de La Haya y yo seré quien haga la defensa de la zona en litigio.

—¿Permanecerá mucho tiempo en Buenos Aires?

—No; algunos días. Habíamos combinado el viaje con mi esposa de manera de llegar a Buenos Aires para encontrarnos durante las fiestas mayas, pues tenemos mucho interés en presenciarlas, sobre todo el desfile militar. Pero la casualidad quiere que el vapor para el cual tenemos tomado pasaje salga precisamente el 25. Sin embargo, haremos lo posible para que nuestro proyecto se cumpla.

Al preguntarle sobre la demora del tren, el doctor Pinilla y su esposa, presente en la entrevista, nos dijeron que se debía a un percance ferroviario ocurrido a la altura de la estación Lavaise, ayer a las 5 de la mañana.

El accidente no tuvo felizmente mayores consecuencias, bien que la esposa del vicepresidente saliera con ligeras confusiones que anoche la molestaban.

Mientras el convoy de pasajeros estaba detenido en la estación mencionada, fué atropellado por un tren de carga.

A consecuencia del choque algunos viajeros, despedidos de sus asientos por la violencia del encuentro, salieron con lesiones y otras heridas.

Los que dormían fueron golpeados violentamente, mientras el estrepito de los cristales que caían en astillas producía alarma y la vía quedaba interrumpida.

(De "La Prensa")

## EL DOCTOR MACARIO PINILLA

Llegó a esta capital el doctor Macario Pinilla, vicepresidente de Bolivia, de paso para Europa, a donde lleva una delicada misión de su gobierno y la plenipotencia en Bélgica, España y Holanda. El distinguido diplomático deberá actuar en la capital de este último país, como defensor de los derechos de Bolivia ante el tribunal de arbitraje en la

cuestión que su gobierno tiene pendiente con el de Chile sobre títulos de las salitreras del Toco. Este asunto, que ha pasado ya por algunas incidencias, deberá ser ahora sometido, como lo decíamos, al arbitraje.

El doctor Pinilla es una de las más considerables figuras políticas de su país. Su nombre circula últimamente como una de las candidaturas más probables a la presidencia de Bolivia.

(De "La Mañana")

## EL DOCTOR MACARIO PINILLA

Hoy concurrirían a saludar al distinguido hombre público de Bolivia, doctor Macario Pinilla, el ministro de relaciones Exteriores y el introductor de embajadores.

El jefe de la cancillería le dió la bienvenida en nombre del gobierno y el señor De Marchi lo saludó en representación del presidente de la nación.

(De "La Gaceta")

## AVISOS NUEVOS

**SE NECESITA.**—Una casa pequeña en anticrisis o alquiler, ó un departamento independiente. Referencias en esta imprenta.

15 v. 3513

**SE VENTA.**—Cómida y espaciosa casa de altos, con agua propia, situada en la Plaza Alonso de Mendoza Nos. 8 y 11. Tratar en el N° 4, altos.

5 v. 3513

**PONGO.**—Se desea los servicios de éste en la proveedora "La Gaviota", esquina de la Merced Nos. 29 y 31.

10 v. 3313

**EN ALQUILER.**—Se ofrece un departamento cómodo en altos, con ventanas sobre la calle, en la casa de la señora Esther Quevedo de Vargas. Para pormenores verse con la señora Carmen de Aramayo, Indaburo 12.

3 v. 3513

**TERRENOS.**—Se ofrece en venta un lote de terreno situado sobre el Prado, es de advertir que ya no hay otro terreno de venta en ese lugar de recreo. Dirigirse al lado de la casa del señor Manuel V. Ballivián, donde existen adobes acumulados sobre el Prado.

15 v. 3513

**AVISO.**—Avisamos a los señores que tienen cuenta con la Fábrica Nacional de ladrillos Purapura, que el señor Salvador Rodríguez ha dejado su empleo con la empresa.

Suplicamos a los señores que tengan asuntos con la empresa se dirijan al escritorio, Purapura, por carta ó teléfono. Casilla de correo 844. Teléfono 161.

Sheppard y Ca. Ltda.

2 v. 3513

**LA COOPERATIVA NACIONAL DE CONSUMOS.**—Necesitando establecer sus almacenes y depósitos de mercaderías en distintos barrios de la población, con el objeto de atender el consumo de sus asociados, se insinúa con los propietarios de locales espaciosos y cómodos, a fin de que hagan sus propuestas escritas, enviándolas a la casa bancaria del señor José Gutiérrez Guerra, para formalizar contratos de arrendamiento.

5 v. 3513

**AVISO RELIGIOSO.**—Se pone en conocimiento de las socias de los SS. CC. que los días 11, 12 y 13 del presente mes tendrá lugar en el colegio un triduo solemne en honor del Santísimo Sacramento, en la forma siguiente: a las 8 y ½ a. m., misa y a las 4 p. m., sermón y bendición del Santísimo.

La hora santa se celebrará el 13 de 2 a 6 p. m., y el día 14 misa cantada, comunión general y procesión solemne.

El P. La Cruz hará las pláticas. En todos los días del triduo estará el Santísimo expuesto.

La Paz, junio 10 de 1912

3 v. 3513

**CHOCOLATE.**—De superior calidad se ofrece en venta en la casa N° 94 de la calle Ayacucho.

3 v. 3512

**Hemorroides (almorranas).**

Su curación radical garantida en pocos días por más antiguas y rebeldes que sean, por un tratamiento fisiológico sin operaciones cruentas; enviare toda clase de explicaciones completamente gratis; pídase por carta a

## Hágase comerciante

## DE

## sus propios consumos

8 v. 3508

## Fotografía "Cordero"

Calle Ayacucho No. 68 La Paz-Bolivia

He recibido un elegante y completo material fotográfico tanto para el trabajo de mi establecimiento como para la venta. Ofrezco retratos al Platino, Bromuro, Velox, Carbol y Citrato. Ampliaciones al Bromuro y Crayon con sus respectivos marcos, de primer orden, tamaño interior del retrato 50X60 cms., id. exterior con marco 80X70 cms. c/u. Bs. 60. Garantizo el trabajo por la elegancia del material nuevo. Miniaturas al esmalte para prendedores, cautiveras y pendientes.

Vistas fotográficas de la inauguración del ferrocarril Mulas-Potosí y fotografías panorámicas y tarjetas postales, siendo últimas en novedades del día.

Vistas fotográficas del centenario de La Paz, en tarjetas postales y de actualidad.

Vistas fotográficas del centenario de Sucre en tarjetas postales. Vistas fotográficas de las maniobras militares de octubre 1911, en tarjetas postales. Se atiende pedidos a cualquier punto de la República.

Precio de las tarjetas postales Bs. 0.30 cts. cada una. Con preferencia se atiende a domicilio.

Horas de trabajo de 8 a. m. a 5 p. m.

Julio Cordero—Fotógrafo.

La Paz—Bolivia

**Jorge L. Prodel,** ex-adjunto al Hospital de Clínicas de la Facultad de Medicina.

CALLE SUIPACHA, 1128

—BUENOS AIRES—

(República Argentina)

Jn. 3

## ¡Ojo! ¡Ojo! Grandes remates nocturnos

Por motivo de viaje y para dar mayor facilidad al público remataré en la calle del Recreo N° 88, al lado de los Sagrados Corazones, todo un menaje de casa comprendido en muebles de salón estilo moderno arm. nuevo y un magnífico piano para concierto de tres pedales marca J. J. Sophonis London alombrados varias clases, cortinas, cuadros y adornos, muebles de dormitorio, comprendidos en cujas de metal con somier, lavatorios, tocadores, roperos de dos cuerpos con lunas, mesitas de noche con mármol, cómodas varias clases, todo sistema moderno. Muebles de comedor comprendidos en aparadores, auxiliares, mesas de estirar para 25 y 50 cubiertos, lojería y cristalería surtida y otros tantos enseres que sería numeroso el enumerarlos. Los remates se efectuarán, como siempre, sin base ni defensa alguna y al mejor postor, dando principio el viernes 7 del presente en la noche de 7 a 10 p. m., y en las noches subsiguientes hasta su terminación. Recomendando visiten desde la fecha el local para que se convengan de dicha existencia en remate y en las noches de 8 a 9 p. m. Ofrezco en venta estaño en barra. Necesito una finca de valle en venta ó alquiler. Ofrezco una casa íntegra en alquiler a una cuadra de la plaza Murillo, lo mismo que se ofrece en alquiler el local donde se efectúan los remates.

Isidoro Reverditto,

Martillero Público.

6 v. 3509.

**EN ALQUILER.**—Departamento muy cómodo e independiente sin muebles, con marquesinas de vidrio para invierno, cocina económica, baño y W. C. y habitaciones amobladas para caballeros solos, con baño tibia y W. C. Calle Murillo 400, encima del Prado.

8 v. 3507

## Adelaida Pando OBSTETRIZ

Ofrece sus servicios profesionales en la calle E. Valle N° 39, al lado del Hotel Renania.

1 m. my. 24

**EN VENTA.**—La casa N° 7 de la calle Sucre, de altos, con agua potable. Para tratar de precio en la misma casa.

1 m. my. 24

**SE OFRECEN.**—Una señorita para dependienta ó ama de llaves en casa extranjera ó fuera de la ciudad. Referencias en esta imprenta.

8 v. 3507

**AVISO OFICIAL.**—Se pone en conocimiento del público que el término para la inscripción de las empresas mineras y sociedades anónimas en las respectivas matrículas se ha prorrogado por el Supremo Gobierno hasta el 30 de

del presente mes, debiendo hacerse electivas las multas establecidas por el art. 5° del

supremo decreto de 9 de febrero del presente año a los omiso

en el cumplimiento de la ins

cripción, pasado dicho térmi

La Paz, junio 1° de 1912

El Notario de Hacienda.

10 v. 3509.

## Juan Alcoreza P. ABOGADO

Atiende toda clase de asuntos judiciales y administrativos y con preferencia los comerciales, de minas y gomas.

Bufete: Recreo 149.

Domicilio: N° 145

Casilla correo, 79.

Horas de consulta: de 9 a. m. a m. de 12 a 4 p. m.

1 m. M. 5

## Hotel Moderno MOLLENDO

Servicio esmerado.

Precios equitativos

CALLE DE ARIQUIPA N° 30

Cerca de las agencias y casas comerciales

En este elegante y cómodo establecimiento, recientemente refaccionado, encontrarán sus favorecidos departamentos y cuartos para familias y personas solas, con mobiliario nuevo y elegante.

Cantina bien surtida con licores finos. Conservas de todas clases extranjeras y de país. Comedor bien espaciosos con bonita vista al mar. Cocina para todos los gustos. Buena mesa, comida a la criolla y a la europea.

Adán S. Calderón,

Propietario.

NOTA.—El hotel cuenta con lavandería propia para atender a sus clientes y pasajeros.

1 m. My. 30

**AVISO OFICIAL.**—Se pone en conocimiento del público que el término para la inscripción de las empresas mineras y sociedades anónimas en las respectivas matrículas se ha prorrogado por el Supremo Gobierno hasta el 30 de

del presente mes, debiendo hacerse electivas las multas esta

blecidas por el art. 5° del

supremo decreto de 9 de febrero del presente año a los omiso

en el cumplimiento de la ins

cripción, pasado dicho térmi

La Paz, junio 1° de 1912

El Notario de Hacienda.

10 v. 3509.

## Aviso importante

SE PAGA BUEN PRECIO

En la secretaría del Ayunta

miento se paga a inmediata

mente a las personas que l

ofrezcan en venta las Memo

rias Municipales de los años si

guientes: 1870, 1871, 1872

1873, 1875, 1876, 1882, 1888

1889 y 1890.

La Paz, mayo 27 de 1912

15 v. 3506

## BONOS MILITARES

Compro, calle Comercio 21.

M. I. 11.



## Abusos sub-prefecturales

Sabemos que cursan ante la prefectura del departamento varias reclamaciones presentadas por los indígenas de diversas provincias, contra los abusos cometidos por los sub-prefectos y corregidores con motivo del sobre de la prestación vial.

Parece que la percepción de este impuesto da lugar a que en algunas provincias se cometa todo género de exacciones contra esta clase desvalida, que necesita el amparo de las autoridades.

Según nos informan, hay sub-prefectos y corregidores que se niegan a darles el correspondiente recibo después de exigirles los dos días de trabajo señalados por la ley, pretextando no haber recibido los salarios de la prefectura y los obligan a trabajar otros dos días más en beneficio suyo. Además, cuando después de haber llenado esta obligación legal se trasladan a otros puntos, van conduciendo víveres ó con distintos negocios comerciales, se les exige en los lugares de tránsito la presentación del correspondiente recibo, obligándoles en caso contrario a pagar nuevamente el importe de los dos jornales impuestos por la ley.

Sería pues conveniente que el señor Prefecto del Departamento, escuchando las referidas quejas, tome las medidas del caso, á fin de evitar que se sigan cometiendo nuevos abusos contra esta clase desgraciada, que es víctima de las malas autoridades.

## Cuide Ud. Su cutis

Señor! Si Ud. quiere conservar el cutis fresco y hermoso use la admirable

## CREMA DEL HAREM

Notiene rival para corregir todo defecto de su rostro: como Pecas, Espinillas, Manchas y otras impurezas.

Su composición científica garantiza sus cualidades tónicas y suavizantes.

Para completar su efecto de uso úsarlos—

## Polvos del Harem

## DIA SOCIAL

**Almuerzo de despedida.**—En medio de la más franca cordialidad, se llevó á cabo el domingo último el almuerzo de despedida ofrecido al señor Pablo Solís por un grupo de sus amigos, en los comedores del Club de La Paz, con motivo de su viaje en la comisión delimitadora con la República Argentina.

El señor Alberto Cortadellas ofreció la manifestación en conceptuosas frases, llenas de sincero cariño, á las que contestó agradeciendo el obsequio.

**Banquete.**—Los miembros del Centro Social han obsequiado el domingo en la noche con un bien servido banquete á su consocio el doctor Benjamín Hennings, con motivo de su enlace matrimonial.

Ofreció la manifestación á nombre del Centro el doctor Benjamín Gallardo, habiendo amenizado el banquete la orquesta del Maestro Villacorta.

**A Bélgica.**—En tren meridiano de ayer emprendió viaje con dirección á Europa el Encargado de Negocios de Bélgica, señor Carlos Le Vionnois, acompañado de su estimable esposa, la señora Le Vionnois.

Los miembros del cuerpo diplomático y varias familias de nuestra localidad estuvieron en la Estación de Challapampa á despedirlos.

**Almuerzo campestre.**—Entusiasta, alegre y cordial fué el almuerzo realizado el día domingo en la villa de Obrajes. Todos y cada uno de los concurrentes llevaron las provisiones, á fin de hacer un almuerzo variado y netamente masculino, pues no intervinieron cocineras ni ninguna mano femenina.

A la sombra de los árboles, nano tan desnudos de sus galas por el rigor del invierno, se instalaron una docena de buenos amigos y devoraron con envidiable apetito un *picchoneo* de chanchos, cazuelas de gallina, pavos trufados y varias docenas de hinchadas empanadas salteadas, que fueron rociadas con abundante vino y no pocos asentativos. El menú fué de lo más original, digna producción de un espíritu alegre y retozón. Después del almuerzo, se or-

ganizó una buena orquesta, de la que formaron parte diestros tocadores de guitarras y de lloronas queñas.

En resumen, el almuerzo verificado en Obrajes dió lugar á una bonita fiesta. Algunos directores de oficinas públicas y bancarias, varios representantes nacionales, jefes de cuerpos y no pocos discípulos de Apolo dieron tregua á sus cotidianas labores con un abundantísimo almuerzo campestre, que, á no ser el viaje de regreso en columna cerrada, habríamos tenido que lamentar algunas indigestiones.

**Cumpleaños.**—El H. Diputado por la Provincia Camacho, señor Abel Reyes Ortiz, recuerda hoy el aniversario de su natalicio.

—Ayer fué muy feliz para sus relaciones la señora Enriqueta de Santa Cruz, con motivo de su cumpleaños. La señora Isaura K. de Lizón, cumplió años ayer. Igual acontecimiento celebró la señorita Margarita Ortiz.

## Teatro Municipal

## Compañía de Zarzuela Infantil

## DEBUT en la próxima semana

## Grandes novedades

## LA PAZ

## ALMANAQUE

## JUNIO

Martes 11.—San Bernabé apostol.

**BOTICA DE TURNO**  
Para la primera quincena la Farmacia Andina calle Evaristo Valle.

## MÉDICOS DE TURNO

Para el servicio nocturno, se encuentran permanentemente á disposición del público los siguientes facultativos:

Luis Postigo, calle Socabaya N.º 59.

Isidoro Aramayo, Yanacocha N.º 100, altos de la Farmacia Central.

**Los Jurados sin quórum.**—A las dos de la tarde del día domingo, un grupo de ciudadanos que conoce el cumplimiento de sus deberes, se hallaba situado en las puertas del salón de debates del Palacio de Justicia con el objeto de verificar el escrutinio de los votos emitidos en la ciudad de La Paz y las provincias del departamento, en las últimas elecciones de Senador.

Más de sesenta minutos permanecieron en resignada espera los cumplidos ciudadanos, hasta ser invitados por el Ministerio Público á ingresar al salón de debates. Los miembros de la mesa directiva no estaban presentes, con excepción de uno de los secretarios.

Hecho el recuento de los concurrentes, se vió que éstos llegaban á 23, incluyendo á dos ciudadanos que, sin ser jurados, habían sido notificados para asistir á la reunión, que, según el Reglamento, debe componerse de los presidentes y secretarios de las mesas receptoras de sufragios.

No existiendo el quórum reglamentario, se declaró disuelta la sesión, limitándose el señor Fiscal Quijarro á tomar nota de los concurrentes para hacer efectiva la multa que impone la Ley electoral á los inasistentes. Es de esperar que tal sanción se hará efectiva para evitar mayores demoras en la proclamación del Senador que debe representar al departamento de La Paz en la próxima Legislatura.

También conviene anotar que no habían útiles de escribir, ni una nómina de los jurados que estaban obligados á concurrir á la reunión. Ojalá se hagan en lo sucesivo las convocatorias por la prensa, para evitar omisiones en la notificación y otras irregularidades como las enunciadas.

**Bar 15 de Agosto.**—En la populosa zona de San Sebastián, ha establecido don Manuel M. Loza una cantina denominada «Bar 15 de Agosto», donde existen billares y un buen surtido de licores finos. Fué padrino de esta inau-

guración el doctor Franz Tamayo.

**Ferrocarril á Yungas.**—Publicamos á continuación el oficio de respuesta dirigido por el Ministro de Gobierno y Fomento, señor Aníbal Capriles, al Presidente del H. Concejo Municipal, con motivo de la representación hecha por éste ante el supremo gobierno, manifestando la necesidad de proceder de inmediato á la construcción del ferrocarril á Yungas.

Ministerio de Gobierno y Fomento.—La Paz, junio 7 de 1912.—Sección de Fomento. N.º 259.—Al señor Presidente del H. Concejo Municipal de La Paz.—Presente.—Señor: He tenido el agrado de dar lectura á su apreciable oficio fechado el 4 del mes en curso, en el que se sirve usted anotar los actos realizados por el Gobierno Nacional para la construcción del ferrocarril á Yungas é insinuar al mismo tiempo, la preferente resolución de este asunto, manifestando la confianza que el pueblo de La Paz ha depositado en las altas dotes de estadista del Excelentísimo señor Presidente de la República.

El Ministerio de mi cargo se complace en expresar á usted, apreciando en lo que valen los fundados argumentos que aduce su indicado oficio, su absoluta conformidad acerca de la importancia nacional de la línea férrea que, pasando por Yungas, se dirigirá al Oriente, y en tal concepto se honra en reiterar la declaración puesta ya de manifiesto en solemnes ocasiones, de que el Supremo Gobierno no ha desatendido por un solo momento, ni desatiende, la pronta ejecución de tan trascendental obra, á la que dedica la atención debida, hallándose empeñado actualmente en conseguir la inmediata prosecución de los estudios definitivos, así como la construcción de la línea en condiciones que respondan á las legítimas aspiraciones del país.

Presento á usted mis cumplidos agradecimientos, por los merecidos conceptos con que se refiere usted á la actuación de S. E. el señor Presidente de la República y por las benévolas frases con que me favorece, y aprovecho de esta nueva oportunidad para expresar á la Honorable Municipalidad de La Paz, por su muy digno y autorizado intermedio, que puede contar con la seguridad de que los trabajos del indicado ferrocarril se iniciarán inmediatamente de que se hallen concluidos los estudios.

Con este motivo ofrezco á usted las consideraciones de mi más distinguido y alto aprecio, suscribiéndome su atento servidor. (Firmado).—ANÍBAL CAPRILES.

**Clase de telegrafía.**—El salón donde funcionan las clases de telegrafía no se halla provisto aún de la luz necesaria, existiendo apenas una lámpara de kerosenne, que es insuficiente. Conveniría que su director procure obtener que se ponga una instalación de luz eléctrica.

**De vacaciones.**—La Corte Superior del Distrito se ha declarado en vacaciones por el término de veinte días á contar desde hoy.

**En el mercado.**—Tenemos queja de que las pesas que usan algunas vendedoras en el mercado no son exactas, teniendo gran diferencia en contra del comprador. Sería conveniente que la policía municipal haga una inspección.

**En la procesión.**—El domingo último, durante la procesión del Corpus, se produjeron algunos desórdenes motivados por la intransigencia de unos cuantos fanáticos que quisieron obligar por la fuerza á que se quitaran el sombrero á varios extranjeros que se encontraban en la plaza y á la imprudencia de éstos, habiendo tenido que intervenir la policía.

Creemos que la mejor manera de evitar que en lo sucesivo se produzcan actos de esta naturaleza, que dicen mal de la cultura de un pueblo, sería prohibir definitivamente estas manifestaciones públicas del culto.

**Corrientes de agua.**—Nos insinúan comunicar al comisario de aguas que en algunas casas de la región de la Nueva Paz, que poseen servicio de aguas, se dejan las llaves abiertas formando verdaderas corrientes en las calles, que incomodan á los transeúntes.

**Material escolar.**—Hoy debe remitirse el material escolar al colegio Pichincha de Potosí, por los almacenes del

Ministerio de Instrucción, completándose las remisiones anteriores.

**Sesión municipal.**—Hoy deben reunirse á horas 4 y 30 p. m. los miembros del Concejo Municipal para celebrar sesión ordinaria, debiendo tratarse de la compra de terrenos para el hospital general.

**A Oruro.**—Después de dar una serie de representaciones en nuestro teatro la compañía dramática española «María Díez», marcha hoy á Oruro, donde ha abierto un abono de diez funciones.

**Convocatoria al Congreso.**—Con la solemnidad de costumbre, ayer se publicó el siguiente decreto de convocatoria para la reunión del Congreso Nacional:

JUAN MARÍA ZALLES  
Presidente y Comandante General del Departamento.

Por cuanto el Supremo Gobierno ha expedido el siguiente decreto:

ELIODORO VILLAZÓN  
Presidente Constitucional de la República.

Considerando: Que asuntos de interés nacional determinan al Poder Ejecutivo á hacer uso de la facultad que le confiere el artículo 41 de la Constitución Política del Estado:

Con dictamen afirmativo del Consejo de Ministros:

Decreto:  
Artículo único.—El Congreso Nacional ordinario se reunirá en la ciudad de La Paz el 6 de agosto próximo.

El señor Ministro de Gobierno y Fomento queda encargado de la ejecución y cumplimiento del presente decreto. Dado en La Paz, á los diez días del mes de junio de mil novecientos doce años.

ELIODORO VILLAZÓN.  
Aníbal Capriles,  
Claudio Pinilla,  
Carlos Torrico,  
Manuel B. Mariaca,  
Julio La Faye.

Es conforme: Abel Pinilla,

Subsecretario de Gobierno y Fomento.

Por tanto: para que llegue á conocimiento del vecindario, publíquese por bando y por la prensa.

La Paz, á 10 de junio de 1912.

JUAN MARÍA ZALLES.

Es conforme: Hiram Loayza,

Secretario de la Prefectura del departamento.

**Apertura de calle.**—Con gran actividad se continúan los trabajos de la apertura de la calle San Miguel, con los presos de la cárcel, habiéndose de molido varias construcciones que se hallaban sobre la vía pública. Muchas son las reclamaciones que con este motivo se han presentado por los vecinos de esa zona, al Concejo Municipal, pidiendo el pago por expropiaciones, sin embargo de haber ofrecido gratuitamente sus terrenos para la apertura de la calle.

**Entrega de medallas.**—Hemos recibido del Ministerio de la Guerra el siguiente aviso para su publicación:

Se pone en conocimiento de los interesados, cuya nómina va publicada á continuación, que las medallas de oro y plata concedidas por el H. Senado Nacional á los combatientes en la acción de Pisagua, realizada durante la Guerra del Pacífico, en fecha 2 de noviembre de 1879, y en las campañas del Acre de 1901 y 1903, serán entregadas á los acreedores ó sus apoderadosos juntamente con el diploma de su referencia en las oficinas del Ministerio de Guerra, desde el día de la publicación del presente aviso.

La Paz, 11 de junio de 1912. Diplomas despachados de los concurrentes á las campañas del Acre en 1901 y 1903.

Medallas de oro

Arturo Posnansky, Angel María Saavedra, José R. Antequera, Abel B. Loza, Adolfo Vireira, José L. Varela, Antonio Velasco, Adolfo Delgado, Ernesto Moscoso, Rafael Mancilla, José M. Oquendo, Agustín Tapia, Eduardo R. Rocha, Agustín Tapia S., Isidoro Montañó, Ricardo Guilán, Néstor Sierra Galvarro, Domingo H. Salazar, Leoncio Zumelzu.

Germán Cortés, Eusebio Tudela, Fernando López, Manuel Calero, Gonzalo Moreno.

Belisario Torres, Ismael Carranza, José A. Orellana, Juan M. Tineo, Teófilo Aguilar, Francisco Zuleta, Wenceslao D. Medina, Vicente Tejerina, José M. Pereira, Aurelio 2.º Gamarrá, José A. Reyna, Arturo Valdivia, Víctor M. Mendoza, Braulio Gómez, José

Luis Carvajal, Eustaquio Molina, José María Pereira, Sinfioriano Herbas, Darío G. Eyzaquirre, Domingo Balucua, Román Capriles, Mariano D. Bejarano, Fernando L. Uros-te, Macario Franco, Eulogio Alarcón, Crisólogo Dávila, Donato R. Miranda, Gerardo Canido.

Eduardo Potienu, Neptali Reyes, José Justiniano.

Año 1901, medallas de plata: Felipe Tueda, Félix J. Villarrúa, Democio Arciénega, David Achá, Juan de la C. Ochoa, David Herrera Mallo, Daniel Mariscal, Fidel Palomo, Crisógono Patzi, Prudencio B. Saravia, Octavio Ampuero, Julio Medina, Enoc Aguilar, Victoriano Luján, Santiago R. Urquiza, Zacarías Balza, Félix Sanabria, José María Salazar, Luis Calderón, Teófilo Tapia, Julián Zeballos, Justo Fuentes, Plácido Montero, Francisco Silveti.

Año 1903, medallas de plata: Víctor Flores, Eduardo Soria Galvarro, José A. Betancur, Jacinto Menacho, Manuel Guerra, Adolfo Granier, Elías Rodríguez, Oederico Salazar, Julio Zamora, Alberto Bombomeres, Mariano Sánchez, Juan Manuel González, David Rivero, Francisco Illanes, Jorge Rodríguez, Esteban Chávez, José Loza, Bonifacio Mejía, José Villegas, Máximo Rojas, Felipe Bernal, Jesús Contreras, Felipe Faye, David Arduz, Andrés Cardozo, Juan M. Béjar, Mariano Carcosta, Patricio Ribera.

Año 1901, medallas de plata: Santiago Paz, Domingo Quiroz, Isidro León, Alberto Aguilar, José B. Ordóñez, Jesús Marquina, Venancio Zeballos, Mariano Chávez, Francisco B. Guzmán.

Año 1903, medallas de plata: Francisco 2.º Medrano, Zenón Aliaga, Andrés Larrea, David Caballero, David Cornejo, Melitón Deheza, Gil H. del Castillo, Rafael Humeres, Fidel Aliaga, Pedro Salvatierra, Luis Reque, Enrique Valencia, Mariano Campos, Mariano Cuba, Sergio Monje, Fermín Rocha, Renato Gamarrá, Víctor Manuel Valdivia.

Manuel Rodríguez, Romualdo Cabrera, Bernardino Gutiérrez, José Manuel Ortiz, Manuel Escobar, Rosendo Mercado, Manuel Poma, Pablo Humeres, Juan de Dios Alarcón, Arturo García, Cesario Salazar, Estanislao Fernández, Angelino Salgado, Ernesto Prudencio L. Mariano Santiváñez, José Bernard, José Miguel Aguirre, José Peralta, Lino Ibáñez, Mariano Cortés, Juan Villarroel, Celestino Vázquez, Diógenes Morales, Hilarión Azcui, Isidoro Torres, Zenón Portillo, Francisco Tudela, Teófilo Aguilar.

Año 1903, medallas de plata: Conrado Alvarez, Casiano Barrientos, Bernabé Llanos, Fermín Quintana, Julio Chávez, Miguel I. Torres.

La Paz, 8 de junio de 1912. El jefe de sección. Benjamín Asenji.

Diplomas despachados de los que concurrirán al combate de Pisagua en la Guerra del Pacífico, el 3 de noviembre de 1879.

Victor Guzmán, medalla de oro.

Medallas de plata: Gregorio. Paredes, Narciso Pozo, Saturnino Murillo, Cipriano Caero, Melitón Bustamante, Jacinto Anover, Tomás Revollo, Manuel Ugarte.

La Paz, 8 de junio de 1912. El jefe de sección.

**Defunciones.**—Ayer fueron inhumados en el Cementerio General los restos de las personas siguientes:

Bonifacio Choque, 22 días; Petrona Carvajal, 70 años; Antonia Delgado, 17 años; Pedro Ibáñez, 16 años; Benedito Carrasco, 70 años; Luis Romero, 3 meses; Lucio Molina, 2 años; Ricardo Penalzoa, 4 meses; Felisa Mamani, 30 años; Máxima Herrera, 48 años; José Luis Román, 3 meses.

**Medidas contra la fiebre.**—La oficina de higiene municipal ha desinfectado el día de ayer las casas números 145, 148 y 168 de la calle Teatro para contener la propagación de la fiebre tífus, que toma alarmantes proporciones cada día.

## ESPECTACULOS

## COMPANÍA BORRÁS

Ante el señor Prefecto del Departamento se ha presentado ayer una solicitud suscrita por prestigiosos comerciantes de esta ciudad y por un numeroso grupo de caballeros de la sociedad pidiendo se defienda á la solicitud presentada por la Compañía Borrás, consistente

en la subvención del pasaje de Antofagasta á esta ciudad. Creemos que el gobierno accederá á dicha solicitud, mucho más si es la primera vez que se insinúa la venida de un actor de la talla del gran trágico.

## COMPANÍA KARR

Habiendo terminado la compañía Diez su temporada teatral, en esta semana, debutará la compañía infantil de zarzuela y variedades dirigida por el ventrílocuo ilusionista Víctor M. Karr. A juzgar por su elenco, se le puede augurar éxito completo.

**Biógrafo París.**—Como se esperaba, dada la buena calidad del programa, el domingo último se congregaron numerosas familias en el local del Biógrafo París. Las vistas fueron del agrado del público, que se retiró complacido.

## SOCIEDADES

**NUOVO DIRECTORIO.**—En la Junta general celebrada por la sociedad de Socorros Mutuos de San José, se efectuó la renovación de su directorio con el siguiente personal:

Presidente, Adolfo G. Herrera; Vicepresidente, Eduardo Antequera; Tesorero, Agustín Salazar; Secretario, David Uria; Médico Dr. Luis Martínez Lara; Vocales: Simón Angles, Tomás Guachalla y Ave-lino Loza.

## JUDICIAL

**CORTE SUPERIOR.**—El despacho de la Corte Superior de Distrito, durante el día de ayer, ha sido el siguiente:

**Día 10**  
En el juicio civil seguido por Basilia Alarcón de Linares contra José María Agramonte, sobre declaratoria de herederos, se confirmó por sus fundamentos la sentencia pronunciada por el Juez de Partido de Nor Yungas, mediante la que se declara á Basilia Alarcón de Linares, Elvira y Celestina Alarcón herederas forzosas ab intestato.

En el igual seguido por Margarita G. de Cárdenas contra Leonor Pando de Lucca, sobre cumplimiento de una obligación, se reguló el honorario de abogado en la suma de 10 Bs. y en la cuarta parte el salario de procurador.

En el juicio seguido por Miguel C. Téllez contra Enoc Ruiz, sobre secuestro de bonos militares, se reguló el honorario de abogado en la suma de 10 Bs. y en la cuarta parte el salario de procurador.

En el juicio seguido por Williams Logguez contra la compañía ferrocarrilera de Arica, sobre cobro de libras esterlinas, se declara sin efecto los proveídos de fojas 160, recibidos á prueba con el término de 30 días los hechos anotados en el escrito de fojas 181.

En el juicio criminal seguido contra Waldo Monroy, por el delito de homicidio en la persona de Tiburcio Monroy, se confirmó el auto proveído por el Juez de Partido de Mueñecas, mediante el que se decreta acusación contra el recurrente Waldo Monroy, con costas.

En el juicio civil seguido por Estanislao Velasco, sobre necesidad y utilidad, se revocó el auto proveído por el Juez de Partido de Larecaja y se declaró improcedente la demanda de fojas 2.

En el juicio civil seguido por Adelaida A. de Alarcón contra Basilia Alarcón de Linares, sobre división y partición de herencia, se revocó la sentencia pronunciada por el Juez de Partido de Nor Yungas y se declaró que la mitad de los bienes gananciales corresponde á la demandada y sus hermanas, y la otra mitad es divisible por igual entre aquéllas y Adelaida Agramonte, sin costas.

## TRUÑOS

En lo criminal se halla de turno el Juez 1.º de Partido, doctor Zenón Arteaga.

En lo civil el Juez 4.º de Partido, doctor Rodolfo Rivadeneira.

## Letras Hipotecarias

Del 10 y 8%, se vende, y se alquilan habitaciones en la casa N.º 16 de la calle San Pedro N.º 3506.

**ARTURO BORDA.**—Se encarga de gestionar ante las autoridades administrativas el cobro de toda clase de créditos. 3 m. Ab. 18. La Paz, Locería 38.



